



Assemblée générale

Distr. générale
3 novembre 2003
Français
Original: anglais

Cinquante-huitième session Première Commission

Documents de la Première Commission

Note du Secrétaire général

Additif

Le présent additif comprend les documents parus au 4 novembre 2003, depuis la présentation du document A/C.1/58/INF/1.

Point 62 de l'ordre du jour Réduction des budgets militaires

- a) **Réduction des budgets militaires**
- b) **Information objective sur les questions militaires, y compris la transparence des dépenses militaires**

A/C.1/58/L.32 – Projet de résolution intitulé « Information objective sur les questions militaires, y compris la transparence des dépenses militaires », en date du 15 octobre 2003

Point 63 de l'ordre du jour La vérification sous tous ses aspects, y compris le rôle de l'Organisation des Nations Unies dans le domaine de la vérification

A/C.1/58/L.48 – Projet de décision intitulé « La vérification sous tous ses aspects, y compris le rôle de l'Organisation des Nations Unies dans le domaine de la vérification », en date du 15 octobre 2003

Point 64 de l'ordre du jour Application de la Déclaration faisant de l'océan Indien une zone de paix

A/C.1/58/L.24 – Projet de résolution intitulé « Application de la Déclaration faisant de l'océan Indien une zone de paix », en date du 15 octobre 2003



Point 65 de l'ordre du jour

Traité sur une zone exempte d'armes nucléaires en Afrique

A/C.1/58/L.11 – Projet de résolution intitulé « Traité sur une zone exempte d'armes nucléaires en Afrique (Traité de Pelindaba) », en date du 15 octobre 2003

A/C.1/58/L.58 – Modification du projet de résolution A/C.1/58/L.11, en date du 23 octobre 2003

Point 66 de l'ordre du jour

Renforcement du régime défini par le Traité visant l'interdiction des armes nucléaires en Amérique latine et dans les Caraïbes (Traité de Tlatelolco)

A/C.1/58/L.6 – Projet de résolution intitulé « Renforcement du régime défini par le Traité visant l'interdiction des armes nucléaires en Amérique latine et dans les Caraïbes (Traité de Tlatelolco) », en date du 14 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques le 20 octobre 2003)

Point 67 de l'ordre du jour

Examen de l'application de la Déclaration sur le renforcement de la sécurité internationale

A/C.1/58/L.30 – Projet de décision intitulé « Examen de l'application de la Déclaration sur le renforcement de la sécurité internationale », en date du 15 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques le 22 octobre 2003 en anglais seulement)

Point 68 de l'ordre du jour

Les progrès de la téléinformatique dans le contexte de la sécurité internationale

A/58/373 – Les progrès de la téléinformatique dans le contexte de la sécurité internationale – rapport du Secrétaire général

A/C.1/58/L.3 – Projet de résolution intitulé « Les progrès de la téléinformatique dans le contexte de la sécurité internationale », en date du 13 octobre 2003

Point 69 de l'ordre du jour

Le rôle de la science et de la technique dans le contexte de la sécurité internationale et du désarmement

A/C.1/58/L.33 – Projet de résolution intitulé « Le rôle de la science et de la technique dans le contexte de la sécurité internationale et du désarmement », en date du 15 octobre 2003

Point 70 de l'ordre du jour

Création d'une zone exempte d'armes nucléaires dans la région du Moyen-Orient

A/58/137 (Part I)/Add.1 et Corr.1 – Rapport du Secrétaire général sur la création d'une zone exempte d'armes nucléaires dans la région du Moyen-Orient (le rectificatif concerne les versions anglaise, arabe et chinoise)

A/58/137 (Part II) – Le risque de prolifération nucléaire au Moyen-Orient – rapport du Secrétaire général

A/58/415-S/2003/952 – Lettre datée du 3 octobre 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de la République islamique d’Iran auprès de l’Organisation des Nations Unies

A/C.1/58/L.22 – Projet de résolution intitulé « Création d’une zone exempte d’armes nucléaires dans la région du Moyen-Orient », en date du 15 octobre 2003

Point 71 de l’ordre du jour

Conclusion d’arrangements internationaux efficaces pour garantir les États non dotés d’armes nucléaires contre l’emploi ou la menace de ces armes

A/C.1/58/L.8 – Projet de résolution intitulé « Conclusion d’arrangements internationaux efficaces pour garantir les États non dotés d’armes nucléaires contre l’emploi ou la menace de ces armes », en date du 14 octobre 2003

Point 72 de l’ordre du jour

Prévention d’une course aux armements dans l’espace

A/C.1/58/L.44 – Projet de résolution intitulé « Prévention d’une course aux armements dans l’espace », en date du 15 octobre 2003

Point 73 de l’ordre du jour

Désarmement général et complet

A/58/415-S/2003/952 – Lettre datée du 3 octobre 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de la République islamique d’Iran auprès de l’Organisation des Nations Unies

A/58/420 – Lettre datée du 2 octobre 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de la Malaisie auprès de l’Organisation des Nations Unies

A/C.1/58/4 – Lettre datée du 2 octobre 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent du Brésil auprès de l’Organisation des Nations Unies

A/C.1/58/L.15 – Projet de résolution intitulé « Amélioration de la contribution de la Première Commission au maintien de la paix et de la sécurité internationales », en date du 15 octobre 2003

A/C.1/58/L.15/Rev.1 – Projet de résolution révisé intitulé « Amélioration de la contribution de la Première Commission au maintien de la paix et de la sécurité internationales », en date du 3 novembre 2003

A/C.1/58/L.18 et Rev.1 – Projet de résolution intitulé « Mesures de confiance dans le cadre régional et sous-régional », en date du 15 octobre 2003 (révision en date du 31 octobre 2003)

A/C.1/58/L.19 – Projet de résolution intitulé « Conférence des États parties aux traités portant création de zones exemptes d’armes nucléaires et de leurs signataires », en date du 15 octobre 2003

A/C.1/58/L.46 et Rev.1 – Projet de résolution intitulé « Promotion sur le plan régional, à l’Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe, du programme d’action des Nations Unies sur le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects », en date du 15 octobre 2003 (révision en date du 28 octobre 2003)

A/C.1/58/L.49 – Projet de résolution intitulé « Décision de la Conférence du désarmement (CD/1547), en date du 11 août 1998, de constituer, au titre du point 1 de son ordre du jour intitulé « Cessation de la course aux armements nucléaires et désarmement nucléaire », un comité spécial chargé de négocier, sur la base du rapport du Coordonnateur spécial (CD/1299) et du mandat y figurant, un traité multilatéral, non discriminatoire et internationalement et effectivement vérifiable interdisant la production de matières fissiles pour la fabrication d'armes et autres dispositifs explosifs nucléaires », en date du 15 octobre 2003

A/C.1/58/L.53 – Projet de résolution intitulé « Vers l'élimination totale des armes nucléaires », en date du 15 octobre 2003

A/C.1/58/L.60 – Note du Secrétariat concernant les responsabilités qui seraient confiées au Secrétaire général en application du projet de résolution A/C.1/58/L.19, intitulé « Conférence des États parties aux traités portant création de zones exemptes d'armes nucléaires et de leurs signataires », en date du 30 octobre 2003

a) Notification des essais nucléaires

b) Interdiction de déverser des déchets radioactifs

A/C.1/58/L.12 – Projet de résolution intitulé « Interdiction de déverser des déchets radioactifs », en date du 15 octobre 2003.

c) Réduction des armements nucléaires non stratégiques

A/C.1/58/L.39 et Rev.1 – Projet de résolution intitulé « Réduction des armements nucléaires non stratégiques », en date du 15 octobre 2003; révision en date du 29 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques le 30 octobre 2003)

d) Vers un monde exempt d'armes nucléaires : nécessité d'un nouvel ordre du jour

A/58/162/Add.1 – Vers un monde exempt d'armes nucléaires : nécessité d'un nouvel ordre du jour; désarmement nucléaire; réduction du danger nucléaire; suite donnée à l'avis consultatif de la Cour internationale de Justice sur la *Licéité de la menace ou de l'emploi d'armes nucléaires* – rapport du Secrétaire général

A/C.1/58/L.40 et Rev.1 – Projet de résolution intitulé « Vers un monde exempt d'armes nucléaires : nécessité d'un nouvel ordre du jour », en date du 15 octobre 2003 (révision en date du 29 octobre 2003)

e) Convocation de la quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au désarmement

A/C.1/58/L.25 et Rev.1 – Projet de résolution intitulé « Convocation de la quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au désarmement » daté du 15 octobre 2003; révision en date du 22 octobre 2003

f) Promotion du multilatéralisme dans le domaine du désarmement et de la non-prolifération

A/C.1/58/L.26 – Projet de résolution intitulé « Promotion du multilatéralisme dans le domaine du désarmement et de la non-prolifération » daté du 15 octobre 2003

g) Respect des normes relatives à l'environnement dans l'élaboration et l'application des accords de désarmement et de maîtrise des armements

A/C.1/58/L.27 – Projet de résolution intitulé « Respect des normes relatives à l'environnement dans l'élaboration et l'application des accords de désarmement et de maîtrise des armements » daté du 15 octobre 2003

h) Relations entre le désarmement et le développement

A/C.1/58/L.29 – Projet de résolution intitulé « Relations entre le désarmement et le développement » daté du 15 octobre 2003

i) Législations nationales relatives au transfert d'armes, de matériel militaire et de produits et techniques à double usage

A/C.1/58/L.16 et Rev.1 – Projet de résolution intitulé « Législations nationales relatives au transfert d'armes, de matériel militaire et de produits et techniques à double usage » daté du 15 octobre 2003; révision en date du 27 octobre 2003

j) Réductions bilatérales des armements nucléaires stratégiques et nouveau cadre stratégique

k) Création d'une zone exempte d'armes nucléaires en Asie centrale

A/C.1/58/L.14 – Projet de décision intitulé « Création d'une zone exempte d'armes nucléaires en Asie centrale » daté du 15 octobre 2003

l) Assistance aux États pour l'arrêt de la circulation illicite et la collecte des armes légères

A/C.1/58/L.51 – Projet de résolution intitulé « Assistance aux États par l'arrêt de la circulation illicite et la collecte des armes légères » daté du 15 octobre 2003

m) Missiles

A/58/117 et Add.1 et 2 – Missiles – Rapport du Secrétaire général

A/C.1/58/L.4 – Projet de résolution intitulé « Missiles » daté du 13 octobre 2003

n) Le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

A/C.1/58/L.56 – Incidences sur le budget-programme du projet de résolution A/C.1/58/L.1/Rev.1 daté du 28 octobre 2003

A/C.1/58/L.1 et Rev.1 – Projet de résolution intitulé « Le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects » daté du 7 octobre 2003; révision en date du 24 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques, en espagnol seulement, en date du 14 octobre 2003)

o) Hémisphère Sud et zones adjacentes exempts d'armes nucléaires

A/C.1/58/L.38 – Projet de résolution intitulé « Hémisphère Sud et zones adjacentes exempts d'armes nucléaires » daté du 15 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques en date du 24 octobre 2003)

p) Mise en oeuvre de la Convention sur l'interdiction de l'emploi, du stockage, de la production et du transfert des mines antipersonnel et sur leur destruction

A/C.1/58/L.43 – Projet de résolution intitulé « Mise en oeuvre de la Convention sur l'interdiction de l'emploi, du stockage, de la production et du transfert des mines antipersonnel et sur leur destruction » daté du 15 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques en date du 20 octobre 2003)

q) Transparence dans le domaine des armements

A/C.1/58/L.45 – Projet de résolution intitulé « Transparence dans le domaine des armements » daté du 15 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques en date du 20 octobre 2003)

r) Désarmement régional

A/C.1/58/L.9 – Projet de résolution intitulé « Désarmement régional » daté du 14 octobre 2003

s) Maîtrise des armes classiques aux niveaux régional et sous-régional

A/C.1/58/L.10 – Projet de résolution intitulé « Maîtrise des armes classiques aux niveaux régional et sous-régional » daté du 14 octobre 2003

t) Désarmement nucléaire

A/58/162/Add.1 – Vers un monde exempt d'armes nucléaires : nécessité d'un nouvel ordre du jour; désarmement nucléaire; réduction du danger nucléaire; suite donnée à l'avis consultatif de la Cour internationale de Justice sur la *Licéité de la menace ou de l'emploi d'armes nucléaires* – rapport du Secrétaire général

A/C.1/58/L.47 – Projet de résolution intitulé « Désarmement nucléaire » daté du 15 octobre 2003

u) Consolidation de la paix grâce à des mesures concrètes de désarmement

A/C.1/58/L.17 – Projet de décision intitulé « Consolidation de la paix grâce à des mesures concrètes de désarmement » daté du 15 octobre 2003

v) Application de la Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction

A/C.1/58/L.41 – Projet de résolution intitulé « Application de la Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction » daté du 15 octobre 2003

w) Mesures visant à empêcher les terroristes d'acquérir des armes de destruction massive

A/58/208/Add.1 – Mesures visant à empêcher les terroristes d'acquérir des armes de destruction massive – rapport du Secrétaire général

A/C.1/58/L.35 – Projet de résolution intitulé « Mesures visant à empêcher les terroristes d’acquérir des armes de destruction massive » daté du 15 octobre 2003

x) Réduction du danger nucléaire

A/58/162/Add.1 – Vers un monde exempt d’armes nucléaires : nécessité d’un nouvel ordre du jour; désarmement nucléaire; réduction du danger nucléaire; suite donnée à l’avis consultatif de la Cour internationale de Justice sur la *Licéité de la menace ou de l’emploi d’armes nucléaires* – rapport du Secrétaire général

A/C.1/58/L.34 – Projet de résolution intitulé « Réduction du danger nucléaire » daté du 15 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques en date du 22 octobre 2003)

y) Suite donnée à l’avis consultatif de la Cour internationale de Justice sur la *Licéité de la menace ou de l’emploi d’armes nucléaires*

A/58/162/Add.1 – Vers un monde exempt d’armes nucléaires : nécessité d’un nouvel ordre du jour; désarmement nucléaire; réduction du danger nucléaire; suite donnée à l’avis consultatif de la Cour internationale de Justice sur la *Licéité de la menace ou de l’emploi d’armes nucléaires* – rapport du Secrétaire général

A/C.1/58/L.31 – Projet de résolution intitulé « Suite donnée à l’avis consultatif de la Cour internationale de Justice sur la *Licéité de la menace ou de l’emploi d’armes nucléaires* » daté du 15 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques en date du 22 octobre 2003)

z) Conférence des Nations Unies chargée de trouver les moyens d’éliminer les dangers nucléaires dans le contexte du désarmement nucléaire

A/C.1/58/L.2 – Projet de décision intitulé « Conférence des Nations Unies chargée de trouver les moyens d’éliminer les dangers nucléaires dans le contexte du désarmement nucléaire » daté du 8 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques de la version espagnole seulement, en date du 14 octobre 2003)

Point 74 de l’ordre du jour

Examen et application du Document de clôture de la douzième session extraordinaire de l’Assemblée générale

a) Centres régionaux des Nations Unies pour la paix et le désarmement

A/C.1/58/L.28 – Projet de résolution intitulé « Centres régionaux des Nations Unies pour la paix et le désarmement » daté du 15 octobre 2003

A/C.1/58/L.59 – Incidences sur le budget-programme du projet de résolution A/C.1/58/L.28, daté du 27 octobre 2003

b) Mesures de confiance à l’échelon régional : activités du Comité consultatif permanent des Nations Unies chargé des questions de sécurité en Afrique centrale

A/C.1/58/L.54 et Rev.1 – Projet de résolution intitulé « Mesures de confiance à l’échelon régional : activités du Comité consultatif permanent des Nations Unies chargé des questions de sécurité en Afrique centrale » daté du 20 octobre 2003; révision en date du 31 octobre 2003

c) Centre régional des Nations Unies pour la paix, le désarmement et le développement en Amérique latine et dans les Caraïbes

A/C.1/58/L.7 – Projet de résolution intitulé « Centre régional des Nations Unies pour la paix, le désarmement et le développement en Amérique latine et dans les Caraïbes » daté du 7 octobre 2003

A/C.1/58/L.55 – Incidences sur le budget-programme du projet de résolution A/C.1/58/L.7, daté du 23 octobre 2003

d) Centre régional des Nations Unies pour la paix et le désarmement en Afrique

A/C.1/58/L.13 – Projet de résolution intitulé « Centre régional des Nations Unies pour la paix et le désarmement en Afrique » daté du 15 octobre 2003

e) Centre régional des Nations Unies pour la paix et le désarmement en Asie et dans le Pacifique

A/C.1/58/L.57 – Incidences sur le budget-programme du projet de résolution A/C.1/58/L.21 daté du 23 octobre 2003

f) Convention sur l'interdiction de l'utilisation des armes nucléaires

A/C.1/58/L.36 – Projet de résolution intitulé « Convention sur l'interdiction de l'utilisation des armes nucléaires » daté du 15 octobre 2003

Point 75 de l'ordre du jour

Examen de l'application des recommandations et décisions adoptées par l'Assemblée générale à sa dixième session extraordinaire

a) Conseil consultatif pour les questions de désarmement

b) Institut des Nations Unies pour la recherche sur le désarmement

c) Rapport de la Commission du désarmement

A/C.1/58/L.20 – Projet de résolution intitulé « Rapport de la Commission du désarmement » daté du 15 octobre 2003

d) Rapport de la Conférence du désarmement

A/C.1/58/L.5 – Projet de résolution intitulé « Rapport de la Conférence du désarmement » daté du 14 octobre 2003

Point 76 de l'ordre du jour

Le risque de prolifération nucléaire du Moyen-Orient

A/58/137 (Part I)/Add.1 et Corr.1 – Rapport du Secrétaire général sur la création d'une zone exempte d'armes nucléaires dans la région du Moyen-Orient (le rectificatif ne concerne que les versions anglaise, arabe et chinoise)

A/58/137 (Part II) – Le risque de prolifération nucléaire au Moyen-Orient – rapport du Secrétaire général

A/58/415 – S/2003/952 – Lettre datée du 3 octobre 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de la République islamique d’Iran auprès de l’Organisation des Nations Unies

A/C.1/58/L.23 – Projet de résolution intitulé « Le risque de prolifération nucléaire au Moyen-Orient » daté du 15 octobre 2003

Point 77 de l’ordre du jour

Convention sur l’interdiction ou la limitation de l’emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination

A/C.1/58/L.50 – Projet de résolution intitulé « Convention sur l’interdiction ou la limitation de l’emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination » daté du 15 octobre 2003

Point 78 de l’ordre du jour

Renforcement de la sécurité et de la coopération dans la région de la Méditerranée

A/C.1/58/L.42 – Projet de résolution intitulé « Renforcement de la sécurité et de la coopération dans la région de la Méditerranée » daté du 15 octobre 2003 (nouveau tirage pour raisons techniques en date du 20 octobre 2003)

Point 79 de l’ordre du jour

Traité d’interdiction complète des essais nucléaires

A/C.1/58/L.52 – Projet de résolution intitulé « Traité d’interdiction complète des essais nucléaires » daté du 15 octobre 2003

Point 80 de l’ordre du jour

Convention sur l’interdiction de la mise au point, de la fabrication et du stockage des armes bactériologiques (biologiques) ou à toxines et sur leur destruction

A/C.1/58/L.37 – Projet de résolution intitulé « Convention sur l’interdiction de la mise au point, de la fabrication et du stockage des armes bactériologiques (biologiques) ou à toxines et sur leur destruction » daté du 15 octobre 2003

Documents divers

A/C.1/58/3/Add.1 – Membres de la Première Commission (additif)

A/C.1/58/INF/2 et Add.1 à 5 – Information note by the Secretariat – additional co-sponsors of draft resolutions/decisions (anglais seulement)